

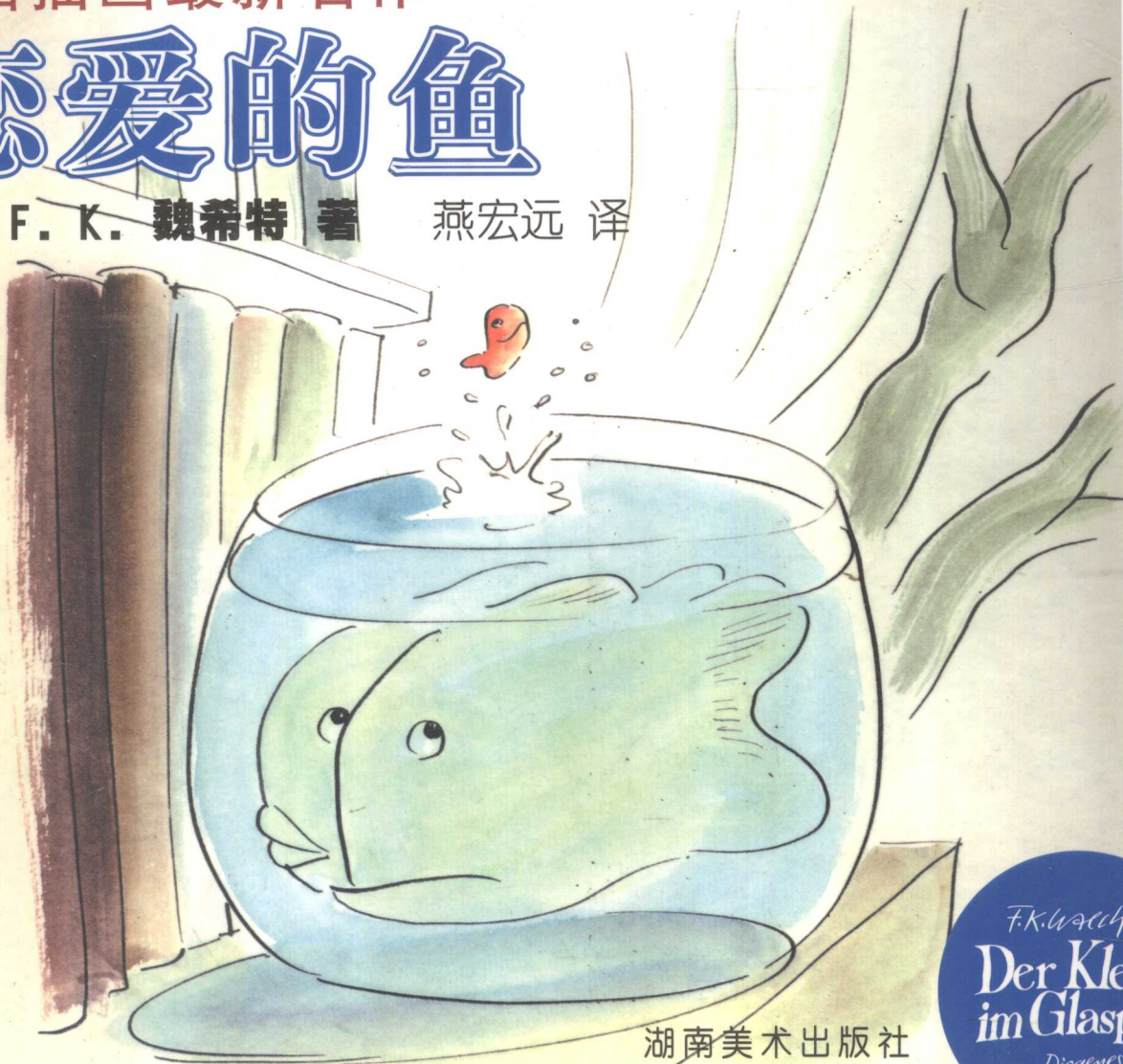
“我是为所有曾经五岁，且以后仍然记得孩童时代，并愿意活到九十九岁的人而写、而画的。”

德国插画最新名作

恋爱的鱼

(德) F. K. 魏希特 著

燕宏远 译



湖南美术出版社

F.K. Wächter
Der Kleine
im Glaspott
Diogenes



F.K. Waechter
Der Kleine
im Glaspott

Diogenes

恋爱的鱼

〔德〕F. K. 魏希特 著

燕宏远 译



湖南美术出版社

DER KLEINE IM GLASPOTT by Friedrich Karl Waechter
Copyright © 1999 by Diogenes Verlag AG Zurich
Published by arrangement with Diogenes Verlag AG Zurich
Simplified Chinese translation copyright © 2003
by Hunan Fine Arts Publishing House
All rights reserved

恋爱的鱼

作者：[德] F.K.魏希特

译者：燕宏远

责任编辑：汪华 熊英

出版发行：湖南美术出版社

长沙市雨花区火焰开发区4片

邮购联系：0731-4787105 邮编：410016

网 址：www.arts-press.com

经 销：湖南省新华书店
制 版：深圳华新彩印制版有限公司
印 刷：深圳中华商务联合印刷有限公司
开 本：889 × 1194 1/24
印 张：3
版 次：2003年7月第1版 2003年7月第1次印刷
书 号：ISBN7-5356-1867-7/J·1740
定 价：19.00元

图书在版编目(CIP)数据

恋爱的鱼 / (德) 魏希特著；燕宏远译. —长沙：湖南美术出版社，2003.7

ISBN 7-5356-1867-7/J·1740

I.恋… II.①魏…②燕… III.漫画—德国—现代
IV.J238.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2003) 第 056173 号

【版权所有，请勿翻印、转载】

如有倒装、破损、少页等印装质量问题，
请寄回印刷厂调换。

德国插画诗人

魏希特

深情献礼

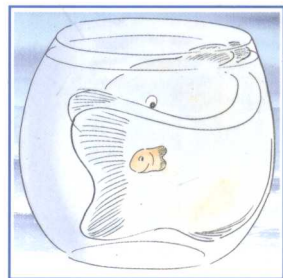
F.K. Wachter

**Der Kleine
im Glaspott**

Diogenes

恋爱的鱼





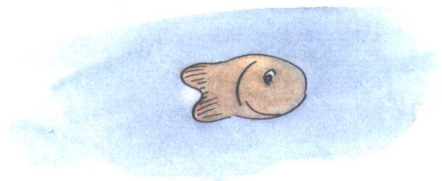
F.K. Wächter
**Der Kleine
im Glaspott**
Diogenes

装帧设计：戈巴

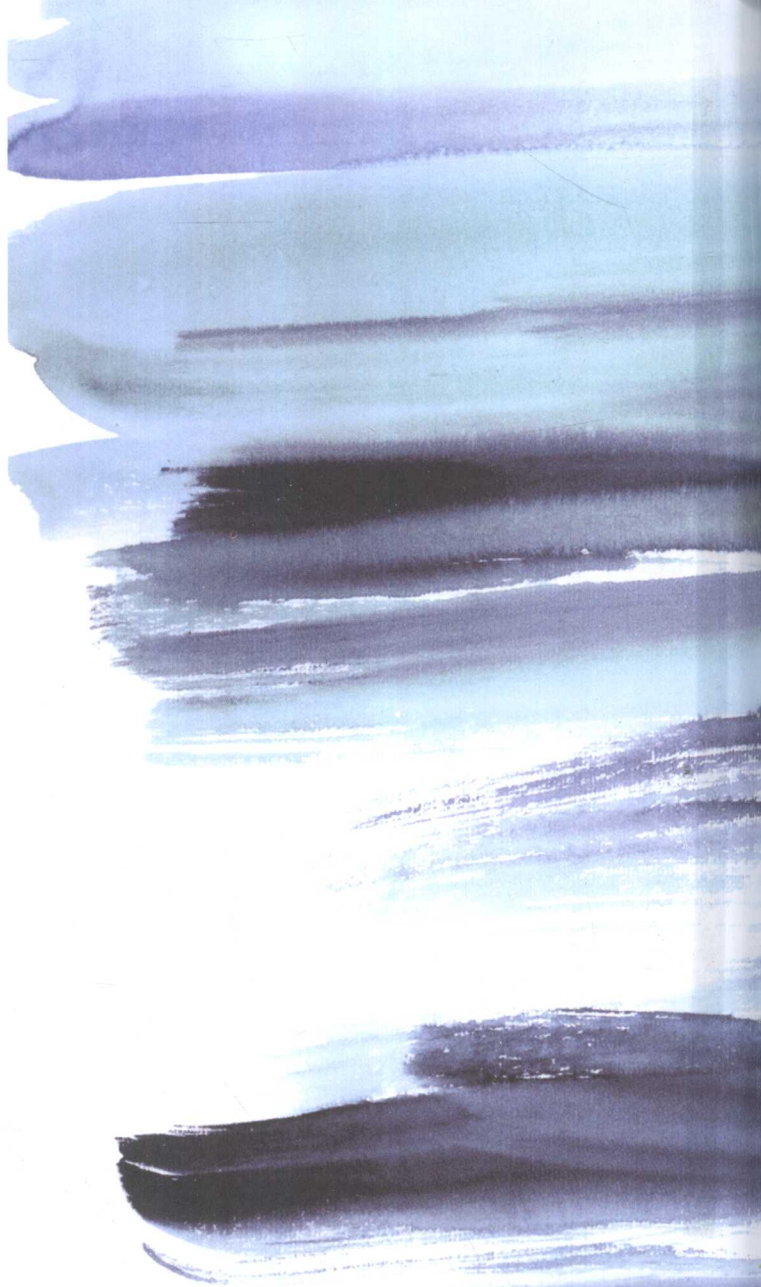
本书作者的主要作品

- Der rote Wolf (红色的狼)
- Der Kleine im Glaspott (恋爱的鱼)
- Die Mondtucher (月亮巾)
Ein Märchen (一个童话)
- Wahrscheinlich guckt wieder kein Schwein (不再有可怜之人)
- Der Traum der Bergfrosche (山蛙的梦想)
- Glueckliche Stunde (幸福的时刻)
- Manner auf verlorenem Posten (失去岗位的男子汉)
- Illustrationen zu George Orwell (对格奥尔格·奥尔韦的插画)
Farm der Tiere (动物饲养场)
- Mein 1. Glas Bier (我的第一杯啤酒)
- Die Reise (旅行)
Eine schrecklich schöne Bildergeschichte (一部极美的画史)
- Der Anti-Struwwelpeter (反蓬头彼得)
oder listige Geschichten und knallige Bilder (奸诈的故事和耀眼的画)
- Da bin ich (我在此)

恋爱的鱼

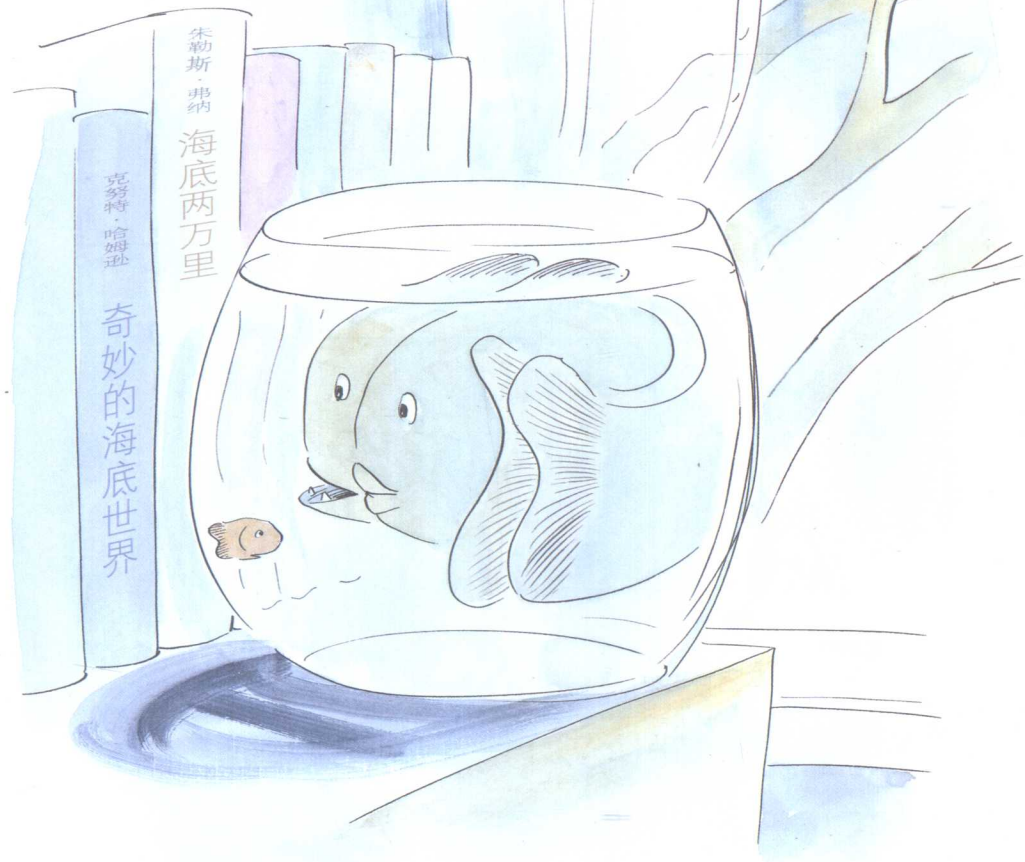


一只鱼缸中的小鱼儿，
向往着蔚蓝的大海，
也期待着甜蜜的爱情。
当大海的舌头好像一封信，
悄悄从门缝里伸进来。
当美丽的爱情不期而至，
小鱼儿勇敢地离开了自己狭小的天地，
游向大海，游向梦想与渴望……
插画诗人魏希特以俏皮中隐含哲学的发问，
叩问尘垢的灵魂，
以天真的心灵，飞扬的想像，
讲述了一个追寻梦想与爱情的故事。
如此的优美和静谧，
引领我们远离拥挤和喧哗，
去追寻自由与浪漫……



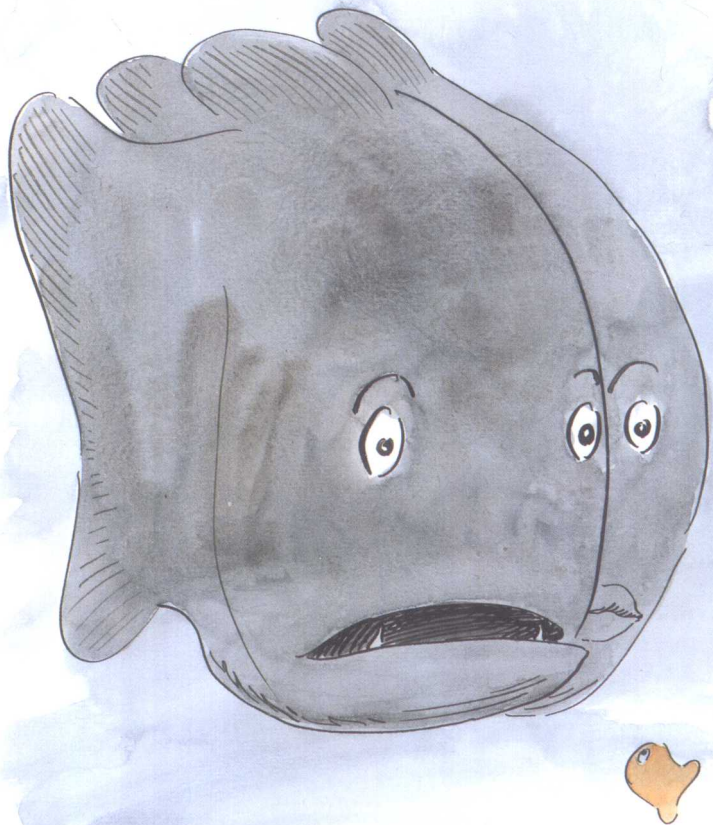
F.K. Wachter
**Der Kleine
im Glaspott**
Diogenes





“孩子，你知道吗？你的曾曾祖父过去就住在大海里呀。”

“他是什么样子？大海又是什么样子呢？”



“关于你的曾曾祖父，我们只是大概地知道一些。
但大海确实很大很大。”

“爸爸，给我多讲些大海的故事吧！”

“大海一望无际，可以自由自在地畅游其中，但那里却有很可怕的鱼，尤其是鲨鱼。”

“鲨鱼？”

“鲨鱼是大海里可怕的超级杀手，没有什么东西可以逃脱它的利齿。

在它眼里，你几乎不是鱼，而是一顿美餐。

碰到它们你只能自认倒霉。

因为一旦它想吃你，你就无法逃脱，它一张嘴，

就有成千上万条像你一样的小鱼儿葬身腹中。

不过你不用害怕孤单，因为有几万个倒霉鬼陪着你。”

“大海到底有多大呢？爸爸。”

“大海比我们的鱼缸大上千万倍。”

“像加宁先生的客厅那么大吗？”

“小傻瓜，比这大得多呢！”

“那我们现在怎么会住在一个比大海小千万倍的鱼缸里呢？”

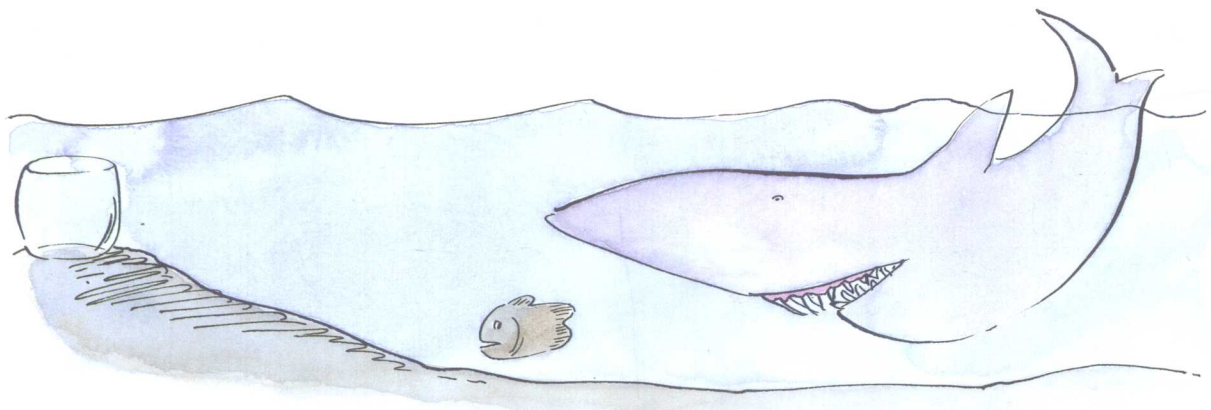


“也许是有一条鲨鱼
曾追杀过你的曾曾祖父吧。
这样他就来到了这里。”

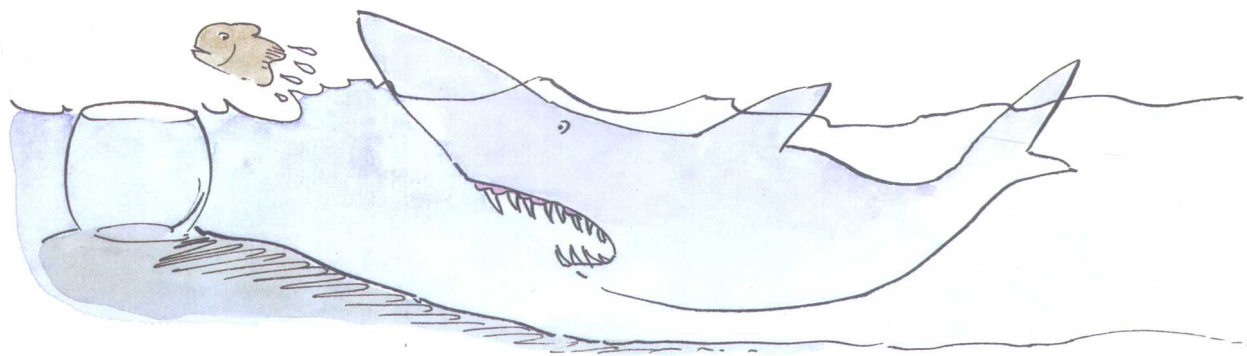
“鲨鱼？
是大海里可怕的超级杀手吗？”







“是呀，鲨鱼差一点就要抓到他了，在危急之时，



你的曾曾祖父看到了这个鱼缸。”

“他拼命跳进去，这才得救了。”

“我的曾曾祖父那时害怕吗？”

“你想想，

如果大海里可怕的超级杀手追杀你，
你不想跳进鱼缸里逃避吗？”

